

**Liste der N.SIS-II-Stellen und nationalen SIRENE-Büros**

(2014/C 278/02)

Im Einklang mit dem gemeinsamen Artikel 7 der Verordnung (EG) Nr. 1987/2006 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 20. Dezember 2006 über die Einrichtung, den Betrieb und die Nutzung des Schengener Informationssystems der zweiten Generation (SIS II) <sup>(1)</sup> (SIS-II-Verordnung) und des Beschlusses 2007/533/JI des Rates vom 12. Juni 2007 über die Einrichtung, den Betrieb und die Nutzung des Schengener Informationssystems der zweiten Generation (SIS II) <sup>(2)</sup> (SIS-II-Beschluss) bestimmt jeder Mitgliedstaat eine Behörde, die eine zentrale Zuständigkeit für sein nationales SIS II (N.SIS II) hat (die N.SIS-II-Stelle), und eine weitere Behörde, die den Austausch von Zusatzinformationen gewährleistet (das SIRENE-Büro). Die Mitgliedstaaten unterrichten die Verwaltungsbehörde über ihre N.SIS-II-Stelle und ihr SIRENE-Büro. Die Verwaltungsbehörde veröffentlicht die Liste im *Amtsblatt der Europäischen Union*.

**BELGIEN**

## SIS II

*Bureau NS-SIS II Police fédérale — Direction de la télématique (DST)*  
N.SIS-II-Stelle: Föderale Polizei — IKT-Direktion (DST)  
Rue Fritz Toussaint 8  
1050 Brüssel

## SIRENE

*Commission SIRENE Police fédérale — Direction de l'information policière opérationnelle (CGO)*  
SIRENE-Büro: Föderale Polizei — Direktion für operative polizeiliche Informationen (CGO)  
Rue Fritz Toussaint 8  
1050 Brüssel

**BULGARIEN**

## SIS II

*Министерство на вътрешните работи*  
Innenministerium  
29 Shesti Septemvri Str.  
1000 Sofia

## SIRENE

*Министерство на вътрешните работи*  
Innenministerium  
29 Shesti Septemvri Str.  
1000 Sofia

**TSCHECHISCHE REPUBLIK**

## SIS II

*Policejní presidium, Odbor informatiky a provozu informačních technologií*  
Polizeipräsidium, Abteilung für Informatik und IT-Betrieb  
Strojnická 27  
17089 Prag 7  
P.O.Box 62/OIPIT

## SIRENE

*Policejní presidium, Odbor mezinárodní policení spolupráce*  
Polizeipräsidium, Abteilung für internationale polizeiliche Zusammenarbeit  
Strojnická 27  
17089 Prag 7  
P.O.Box 62/OIPIT

<sup>(1)</sup> ABl. L 381 vom 28.12.2006, S. 4.

<sup>(2)</sup> ABl. L 205 vom 7.8.2007, S. 63.

**DÄNEMARK**

## SIS II

Rigspolitiet Koncern IT  
Nationalpolizei, IT-Abteilung  
Landlystvej 34  
2650 Hvidovre  
Tel.: +45 33148888  
E-Mail: schengen@politi.dk  
Internet: www.politi.dk

## SIRENE

Rigspolitiet, Politiområdet NEC, Vagt- og Kommunikationscenteret ATT: SIRENE-kontoret  
Nationalpolizei, Nationales Ermittlungszentrum, Kommunikationszentrum, SIRENE-Büro  
Polititorvet 14  
1780 Kopenhagen V  
Tel.: +45 45154201  
E-Mail: nec@politi.dk  
Internet: www.politi.dk

**DEUTSCHLAND**

## SIS II

Bundeskriminalamt  
Abteilung IT — N.SIS  
65173 Wiesbaden

## SIRENE

Bundeskriminalamt  
SIRENE Deutschland  
65173 Wiesbaden

**ESTLAND**

## SIS II

Politsei- ja Piirivalveamet Keskkriminaalpolitsei  
Polizei- und Grenzschutzamt, Zentrale Kriminalpolizei  
Tööstuse 52  
10416 Tallinn

## SIRENE

Politsei- ja Piirivalveamet Keskkriminaalpolitsei  
Polizei- und Grenzschutzamt, Zentrale Kriminalpolizei  
Tööstuse 52  
10416 Tallinn

**GRIECHENLAND**

## SIS II

Υπουργείο Δημόσιας Τάξης και Προστασίας του Πολίτη, Αρχηγείο Ελληνικής Αστυνομίας, Κλάδος Οικονομικοτεχνικών και Πληροφορική, Διεύθυνση Πληροφορικής, Τμήμα Τεχνικής Υποστήριξης N.SIS II  
Ministerium für öffentliche Ordnung und Bürgerschutz, Polizeihauptquartier, Abteilung für technische/finanzielle Angelegenheiten und Informatik, IT-Referat N.SIS-II-Stelle  
P. Kanellopoulou 4  
10177 Athen

## SIRENE

Υπουργείο Δημόσιας Τάξης και Προστασίας του Πολίτη, Αρχηγείο Ελληνικής Αστυνομίας, Κλάδος Ασφάλειας, Διεύθυνση Διεθνούς Αστυνομικής Συνεργασίας, Τμήμα Sirene  
Ministerium für öffentliche Ordnung und Bürgerschutz, Polizeihauptquartier, Abteilung für Sicherheit, Referat für internationale polizeiliche Zusammenarbeit SIRENE-Büro  
P. Kanellopoulou 4  
10177 Athen

## SPANIEN

## SIS II

Subdirección General de Sistemas de Información y Comunicaciones para la Seguridad  
Untergeneraldirektion für Informations- und Kommunikationssysteme  
Calle López Santos, 4  
28230 — Las Rozas de Madrid  
Madrid  
Tel.: +34 915372309  
Fax: +34 915372355  
E-Mail: ope@ses.mir.es

## SIRENE

Oficina SIRENE España  
SIRENE-Büro Spanien  
Calle Julián González Segador  
28043 — Madrid  
Tel.: +34 915823013  
Fax: +34 915372324

## FRANKREICH

## SIS II

Ministère de l'Intérieur, Direction des Systèmes d'Information et de la Communication, Sous-Direction des Études et Projets  
Innenministerium, Direktion für Informations- und Kommunikationssysteme, Unterdirektion für Studien und Projekte  
Immeuble Lumière  
40 rue des Terroirs de France  
75012 Paris

## SIRENE

Ministère de l'Intérieur, Direction centrale de la police judiciaire — DCPJ Division des relations internationales — DRI  
Innenministerium, Zentraldirektion der Kriminalpolizei (DCPJ), Referat für internationale Beziehungen (DRI)  
101 rue des Trois Fontanot  
92000 Nanterre

## ITALIEN

## SIS II

Ministero dell'Interno, Dipartimento della Pubblica Sicurezza, Ufficio Coordinamento FF PP — Divisione N.SIS  
Innenministerium — Abteilung für öffentliche Sicherheit — Nationale Stelle für polizeiliche Koordinierung — Referat N.SIS  
Via Torre di Mezzavia 9/121  
00173 Roma RM  
E-Mail: nsis@interno.it  
Tel.: +39 0646540801/3/5  
Fax: +39 0646540950

## SIRENE

Ministero dell'Interno, Dipartimento della Pubblica Sicurezza, Direzione Centrale Polizia Criminale — Divisione SIRENE  
Innenministerium — Abteilung für öffentliche Sicherheit — Zentraldirektion der Kriminalpolizei — Referat SIRENE  
Via Torre di Mezzavia 9/121  
00173 Roma RM  
E-Mail: sireneh24@dcpc.interno.it  
Tel.: +39 064652616/2851  
Fax: +39 0646542844

**LETTLAND**

## SIS II

*Latvijas Republikas Iekšlietu ministrijas Informācijas centra Nacionālās Šengenas informācijas sistēmas nodaļa*  
Innenministerium der Republik Lettland, Informationszentrum, Referat Nationales Schengener Informationssystem  
Bruninieku street 72b  
Riga LV-1009

## SIRENE

*Valsts policijas Galvenās kriminālpolicijas pārvaldes Starptautiskās sadarbības biroja SIRENE Latvijas nacionālā nodaļa.*  
Staatspolizei Lettlands, Zentralstelle der Kriminalpolizei, Büro für internationale Zusammenarbeit, Nationale SIRENE-Einheit Lettlands  
Ciekurkalna 1st line, k-4  
Riga LV-1026  
Tel.: +371 67219053

**LITAUEN**

## SIS II

*Informatikos ir ryšių departamentas prie Lietuvos Respublikos vidaus reikalų ministerijos*  
Abteilung für Informationstechnologie und Kommunikation des Innenministeriums der Republik Litauen  
Šventaragio g. 2  
LT-01510 Vilnius  
E-Mail: ird@vrm.lt  
Tel.: +370 52717177  
Fax: +370 52718921

## SIRENE

*Lietuvos kriminalinės policijos biuro Tarptautinių ryšių valdybos SIRENE nacionalinis skyrius*  
Nationale SIRENE-Einheit des Internationalen Verbindungsbüros der litauischen Kriminalpolizei  
Liepyno 7  
LT-08105 Vilnius  
E-Mail: trv@policija.lt  
Tel.: +370 52719900  
Fax: +370 52719924

**LUXEMBURG**

## SIS II

*SIS II Cité Policière Grand-Duc Henri*  
Police Grand-Ducale Services relations internationales  
Polizei des Großherzogtums, Stelle für internationale Beziehungen  
Complexe A  
Route de Trèves  
2957 Luxembourg

## SIRENE

*SIRENE Cité Policière Grand-Duc Henri*  
Police Grand-Ducale Services relations internationales  
Polizei des Großherzogtums, Stelle für internationale Beziehungen  
Complexe A  
Route de Trèves  
2957 Luxembourg

**UNGARN**

## SIS II

*Közgazgatási és Elektronikus Közszolgáltatások Központi Hivatala*  
Zentrales Amt für administrative und elektronische öffentliche Dienste  
1094 Budapest  
Balázs Béla Str. 35  
Tel.: +36 14556741  
Fax: +36 14556739  
E-Mail: n.sis.hivatal@ahiv.hu  
Internet: <http://www.nyilvantarto.hu>

**SIRENE**

Országos Rendőr-főkapitányság Nemzetközi Bűnügyi Együttműködési Központ  
Nationales Polizeipräsidium, Zentrum für internationale Zusammenarbeit in Strafsachen  
1139 Budapest  
Teve Str 4-6  
Tel.: +36 14435088  
Fax: +36 14435818  
E-Mail: sirene@nebek.police.hu

**MALTA****SIS II**

Sezzjoni Nazzjonali Sistema ta' Informazzjoni ta' Schengen Kwartieri Ġenerali tal-Pulizija  
Schengen-Einheit, IKT-Abteilung — Polizei Malta  
Polizeihauptquartier  
Pjazza San Kalcidonju  
Floriana FRN 1530

**SIRENE**

Skwadra għar-Relazzjonijiet Internazzjonali Kwartieri Ġenerali tal-Pulizija  
Einheit für internationale Beziehungen, Polizei Malta  
Polizeihauptquartier  
Pjazza San Kalcidonju  
Floriana FRN 1530

**NIEDERLANDE****SIS II**

Politie IV — organisatie DienstICT — Unit PPM  
Nationale Polizei der Niederlande — Stelle für Informationsmanagement — IKT — Einheit PPM  
PO Box 238  
3970 AE Driebergen

**SIRENE**

Politie Landelijke Eenheid DLIO (Dienst Landelijke Informatieorganisatie) i.o. LIRC SIRENE NL  
Nationale Polizei der Niederlande — Zentrale — Zentraler Informationsdienst — LIRC — SIRENE NL  
Europaweg 45  
2711 EM Zoetermeer  
PO Box 3016  
2700 KX Zoetermeer

**ÖSTERREICH****SIS II**

Bundesministerium für Inneres, KIT Applikationen und Services, N.SIS II — Österreich  
Berggasse 43  
1090 Wien  
Tel.: +43 1906000  
E-Mail: BMI-IV-2@bmi.gv.at

**SIRENE**

Bundesministerium für Inneres, Bundeskriminalamt, Internationale Polizeikooperation, SIRENE Österreich  
Josef Holoubek Platz 1  
1090 Wien  
Tel.: +43 124836-85280 oder -85281  
E-Mail: BMI-II-BK-SIRENE@bmi.gv.at

**POLEN**

## SIS II

*Biuro Łączności i Informatyki Komenda Główna Policji*  
Büro für Kommunikations- und Informationstechnologie, Polizeihauptquartier  
ul. Wiśniowa 58  
02-520 Warschau  
E-Mail: [technologia@kgp.policja.gov.pl](mailto:technologia@kgp.policja.gov.pl)  
24/7 Service  
Tel.: +48 226012595

## SIRENE

*Biuro Międzynarodowej Współpracy Policji Komenda Główna Policji*  
Büro für internationale polizeiliche Zusammenarbeit, Polizeihauptquartier  
ul. Puławska 148/150  
02-624 Warschau  
International Search Department  
Tel.: +48 226015460  
Fax: +48 226012877  
E-Mail: [sirenepoland@policja.gov.pl](mailto:sirenepoland@policja.gov.pl)  
24/7 Service  
Tel.: +48 226015445, +48 226015446, +48 226015447  
Fax: +48 226015455, +48 226015456

**PORTUGAL**

## SIS II

*SEDE*  
N.SIS — Hauptquartier  
SEF Serviço de Estrangeiros e Fronteiras  
Avenida do Casal de Cabanas  
Urbanização Cabanas Golf, nº 1  
2734-506 Barcarena  
Tel.: +351 214236200  
Fax: +351 214236640  
E-Mail: [sef@sef.pt](mailto:sef@sef.pt)

*CENTRO DE DADOS*  
N.SIS — Datenzentrum  
SEF Serviço de Estrangeiros e Fronteiras  
Rua Conselheiro José Silvestre Ribeiro, nº 4  
1649-007 Lissabon

## SIRENE

*GABINET SIRENE*  
SIRENE-Büro  
Gabinete Coordenador de Segurança,  
Avenida Defensores de Chaves, nº 6 — piso 0  
1049-063 Lissabon

**RUMÄNIEN**

## SIS II

*Centrul Național SIS*  
SIS — Nationales Zentrum  
Innenministerium  
Piata Revolutiei, nr. 1A, sector 1  
Bukarest, 010086

## SIRENE

*Centrul de Cooperare Polițienească Internațională — Biroul SIRENE*  
Zentrum für internationale polizeiliche Zusammenarbeit — SIRENE-Büro  
Innenministerium  
Piata Revolutiei, nr. 1A, sector 1  
Bukarest, 010086

**SLOWENIEN**

SIS II

*Ministrstvo za notranje zadeve, Generalna policijska uprava, Urad za informatiko in telekomunikacije*  
Innenministerium, Generalpolizeidirektion, Informations- und Telekommunikationsstelle  
Štefanova ulica 2  
SI-1501 Ljubljana

SIRENE

*Ministrstvo za notranje zadeve, Generalna policijska uprava, Uprava kriminalistične policije*  
Innenministerium, Generalpolizeidirektion, Kriminalpolizeidirektion  
Štefanova ulica 2  
SI-1501 Ljubljana

**SLOWAKEI**

SIS II

*Oddelenie NSIS, OA SITB Ministerstvo vnútra*  
N.SIS-Stelle: Innenministerium der Slowakischen Republik, Abteilung für Informationsmanagement, Telekommunikation und Sicherheit — Anwendungsunterstützung  
Partizánska cesta 129  
97486 Banská Bystrica

SIRENE

*Národná ústredňa SIRENE, Úrad medzinárodnej policajnej spolupráce, Prezídium Policajného zboru*  
Nationales SIRENE,-Büro: Stelle für internationale polizeiliche Zusammenarbeit des Polizeipräsidiiums  
Pribinova 2  
81272 Bratislava

**FINNLAND**

SIS II

*Poliisihallitus*  
Nationales Polizeiamt  
PO Box 302  
FI-00101 Helsinki

SIRENE

*Keskusrikospoliisi*  
Nationales Ermittlungsbüro  
PO Box 285  
FI-01301 Vantaa  
Tel.: +358 295480141 (Zentrale, 8.00 bis 16.00 Uhr)

**SCHWEDEN**

SIS II

*Rikspolisstyrelsen (SIRENE Sverige)*  
Nationales Polizeiamt (SIRENE Schweden)  
P.O. Box 12256  
Stockholm

SIRENE

*Rikspolisstyrelsen (SIRENE Sverige)*  
Nationales Polizeiamt (SIRENE Schweden)  
P.O. Box 12256  
Stockholm

**ISLAND**

SIS II

*Ríkislögreglustjórnin*  
Leiter der nationalen Polizei  
Skúlagata 21  
IS-101 Reykjavík

## SIRENE

Ríkislögreglustjórnin  
Leiter der nationalen Polizei  
Skúlagata 21  
IS-101 Reykjavík

**NORWEGEN**

## SIS II

Politiets IKT-tjenester  
Norwegische Polizei, IKT-Dienstleistungen  
PO BOX 8031 Dep.  
0030 Oslo

## SIRENE

NCIS Norway (KRIPOS)  
KRIPOS/ NCIS (SIRENE) — Nationaler kriminalpolizeilicher Ermittlungsdienst  
PO BOX 8163 Dep.  
0034 Oslo

**SCHWEIZ**

## SIS II

Office fédéral de la police (fedpol) Section N-SIS et applications internationales  
Bundesamt für Polizei (fedpol), N-SIS und internationale Anwendungen  
Nussbaumstrasse 29  
CH-3003 Bern  
Tel.: +41 31 3231123  
Fax: +41 31 3225304  
E-Mail: info@fedpol.admin.ch

## SIRENE

Office fédéral de la police (fedpol) SIRENE Suisse  
Bundesamt für Polizei (fedpol), SIRENE Schweiz  
Nussbaumstrasse 29  
CH-3003 Bern  
Tel.: +41 31 3231123  
Fax: +41 31 3225304  
E-Mail: info@fedpol.admin.ch

**LIECHTENSTEIN**

## SIS II

Landespolizei, Informatik/N.SIS II  
P.O. Box 684  
Gewerbeweg 4  
9490 Vaduz

## SIRENE

Landespolizei, Internationale Polizeikooperation/SIRENE  
P.O. Box 684  
Gewerbeweg 4  
9490 Vaduz

---